



# Gazeta Powiatowa

powiatu świętochłowskiego.

Świętochłowie, dnia 18-go sierpnia 1928 r.

Wychodzi co sobotę. Redaktor: w z. Orlński, Wydział Powiatowy, Świętochłowie.

Telefon: Król. Huta 1605, 1611, 1612, 1616, 1647; Katowice 99.

## Treść:

1. Dot. zwolnienia komisarycznego naczelnika urzędów okręgowych w Chropaczowie, Lipinach i Łagiewnikach.
2. Dot. mianowania komisarycznego naczelnika urzędu okręgowego w Szarleju.
3. Obwieszczenie dot. przywozu i przewozu zwierząt przez stacje graniczne.
4. Obwieszczenie dot. stwierdzenia pomoru świń.
5. Obwieszczenie dot. stwierdzenia pomoru świń.
6. Obwieszczenie dot. wygaśnięcia zarazy pomoru świń.
7. Obwieszczenie dot. wygaśnięcia zarazy pomoru świń.
8. Dot. unieważnienia kart cyrkulacyjnych.
9. Stan bezrobocia w powiecie świętochłowskim
10. Dot. młopowania Naczelnika gminy Szarlej.
11. Dot. wyłudzenia wsparcia
12. Dodatek I do statutu gminy Świętochłowie w przedmiocie stosunków prawnych itp. urzędników gminnych.
13. Komunikat.

1.

**Dot. zwolnienia komisarycznego naczelnika urzędów okręgowych w Chropaczowie, Lipinach i Łagiewnikach.**

Reskryptem z dnia 9. VIII. 1928 r. L. Ad. 5/9 zwolnił Pan Wojewoda Śląski p. Józefa Kubicę ze stanowiska komisarycznego naczelnika urzędów okręgowych w Chropaczowie, Lipinach i Łagiewnikach, powołując równocześnie na te stanowiska p. Józefa Olszowskiego. Pan Józef Olszowski obejmuje urządowanie z dniem 20. VIII. 1928 r.

Świętochłowie, dnia 16. VIII. 1928 r.

Starosta i Przewodniczący Wydziału Powiatowego  
w z.

(—) Dr. Kostka

2.

**Dot. mianowania komisarycznego naczelnika urzędu okręgowego w Szarleju.**

Reskryptem z dnia 9. VIII. 1928 r. L. Ad. 4/9 zwolnił Pan Wojewoda Śląski p. Józefa Olszowskiego ze stanowiska komisarycznego naczelnika

urzędu okręgowego w Szarleju, powołując równocześnie na to stanowisko p. Bernarda Wikarka który z dniem 18. VIII. 1928 r. obejmuje urządowanie.

Świętochłowie, dnia 16. VIII. 1928 r.

Starosta i Przewodniczący Wydziału Powiatowego

w z.

(—) Dr. Kostka.

3.

Śląski Urząd Wojewódzki

L. Ad. I. 578/44.

Katowice, dnia 10. sierpnia 1928 r.

## Obwieszczenie.

Na zasadzie § 1 rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 23. III. 1928 r. (Dz. U. R. P. Nr. 42, poz. 410) w porozumieniu z Dyrekcją Cei w Mysłowicach oraz z Dyrekcjami Kolei w Katowicach i Krakowie wyznaczam następujące dni i godziny w tygodniu dla przywozu i przewozu z zagranicy zwierząt przez graniczne stacje wejściowe na obszarze Wojew. Śląskiego, a mianowicie:



- a) dla Zebrzydowic — wtorek każdego tygodnia od godziny 10 — 12-tej.
- b) dla Cieszyna — sobota każdego tygodnia od godziny 8 — 10-tej.
- c) dla Chorzowa — czwartek każdego tygodnia od godziny 8 — 10-tej.

Wojewoda

w z.

(—) Żurawski m. p.

Wicewojewoda.

Powyższe podaję do publicznej wiadomości.

Świętochłowice, dnia 14. sierpnia 1928 r.

Starosta

w z.

(—) Dr. Kostka.

4.

## Obwieszczenie.

Na skutek zawiadomienia Starostwa w Tarnowskich Górach podaję stosownie do § 348 Rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 9. stycznia 1928 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych do publicznej wiadomości, że w dworze w Radzionkowie urzędowo stwierdzono zarazę i pomór świń.

Świętochłowice, dnia 9. sierpnia 1928 r.

Starosta

w z.

(—) Dr. Kostka.

5.

## Obwieszczenie.

Na skutek zawiadomienia Dyrekcji Policji w Katowicach podaję stosownie do § 348 Rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 9. stycznia 1928 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych do publicznej wiadomości, że w zagrodzie Müllera i Wojtyczka w Halembie urzędowo stwierdzono zarazę i pomór świń.

Świętochłowice, dnia 8. sierpnia 1928 r.

Starosta

w z.

(—) Dr. Kostka.

6.

## Obwieszczenie.

Na skutek zawiadomienia Starostwa w Tarnowskich Górach podaję stosownie do § 369 Rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 9. stycznia 1928 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych do publicznej wiadomości, że w zagrodzie Antoniego Jany'go w Nakle i Alojzego Czumbery w Świerklańcu wygasła zaraza i pomór świń.

Świętochłowice, dnia 9. sierpnia 1928 r.

Starosta

w z.

(—) Dr. Kostka.

7.

## Obwieszczenie.

Na skutek zawiadomienia Dyrekcji Policji w Katowicach podaję stosownie do § 369 Rozporządzenia Ministra Rolnictwa z dnia 9. stycznia 1928 r. o zwalczaniu zaraźliwych chorób zwierzęcych do publicznej wiadomości, że w zagrodzie Józefa Zajęca w Siemianowicach oraz w zagrodzie przy ulicy Józefa Bedera № 62 w Wełnowcu wygasła zaraza i pomór świń.

Świętochłowice, dnia 8. sierpnia 1928 r.

Starosta

w z.

(—) Dr. Kostka.

8.

## Dot. unieważnienia kart cyrkulacyjnych.

Następujące karty cyrkulacyjne wystawione przez tutejsze Starostwo unieważnia się:

na nazwisko:

1. Tielina Małgorzata, Świętochłowice,
2. Gajdzik Bernardy, Brzozowice,
3. Kubuth Marja, Orzegów,
4. Jagla Alojzy, Godula,
5. Niestrój Lucja, Orzegów,
6. Szulc Magdalena, Orzegów,
7. Komar Wiktor, Orzegów,
8. Lewerenz Wilhelm, Świętochłowice,
9. Macioł Gertruda, Szarlej,



10. Kunz Marta, Ruda,
11. Szweter Jadwiga, Chebzie,
12. Liszczyk Augustyn, Szarlej.

Świętochłowice, dnia 16. sierpnia 1928 r.

Starosta

w z.

(—) Dr. Kostka.

9.

Stan bezrobocia w pow. świętochłowickim.

Według raportu tygodniowego U. P. P. wynosi ogólna przypuszczalna liczba bezrobotnych w dniu 15. VIII. 28 r. 3385.

Z liczby tej jest zarejestrowanych w K. U. P. P 3278 osób, w tem 1988 mężczyzn.

W tygodniu sprawozdawczym za czas od 9. VIII. 28 r. do 15. VIII. 28. przybyło bezrobotnych 48 zapośredniczono 1161 osób.

Zasiłek pobrało w tygodniu sprawozdawczym w powiecie świętochłowickim, uprawnionych do zasiłku:

	fizyczn.	umysł.
z akcji ustawowej	160	2
z doraźnej pomocy państwowej	521	12
według rozporządzeń niemieckich		
do 26 tygodni	50	1
po 26 tygodniach z doraźnej pomocy państwowej	78	11
Razem:	809	26

10.

#### Dot. Urlopowania naczelnika gminy Szarlej.

Naczelnikowi gminy Szarlej udzielam urlopu zdrowotnego od 19. sierpnia do 30. września r. b.

Zastępstwo naczelnika gminy obejmuje ławnik p. Kubański Jan.

Świętochłowice, dnia 13. VIII. 1928 r.

Starosta i Przewodniczący  
Wydziału Powiatowego

w z.

(—) Dr. Kostka.

11.

#### Dot. wyłudzania wsparć.

1. Janikarski Antoni, Feliks, ur. 13. 5. 1894 r. zam. pow. będziński, woj. kieleckie,
2. Małyja Bolesław, pow. będziński, woj. kieleckie,
3. Jarom Jan, ur. 24. 7. 1898 r. pow. będziński, woj. kieleckie,
4. Krzenik Piotr, ur. 1894 r. zam. wieś Ligota Wolbromska gm. Wolbrom, pow. olkuski, woj. kieleckie,
5. Szydło Jan, lat 40, przynależny do gminy Tczyca, pow. miechowskiego, woj. kieleckie,
6. Nowak Katarzyna, ur. w 1877 r. z Rzędowic, gm. Książ Wielki, pow. miechowskiego, woj. kieleckie,
7. Hwitut Andrzej, ur. 1879 r. z Nowej Wsi, pow. miechowski, woj. kieleckie,
8. Żelaskiewicz Edward, ur. 1879 r. pow. miechowski, woj. kieleckie, z Książa Wielkiego,
9. Żelaskiewicz Feliks, ur. 1879 r. z Książa Wielkiego, pow. miechowski, woj. kieleckie,
10. Białek Michał, ur. 18. 9. 1890, przyn. do wsi i gminy Masłów, pow. kielecki, woj. kieleckie,
11. Kołoński Piotr, zam. w Zawierciu, pow. zawierciański, woj. kieleckie,
12. Tomaszewski Jan, zam. w Zawierciu, pow. zawierciański, woj. kieleckie,
13. Górnikowska Helena, zam. w Zawierciu, pow. zawierciański, woj. kieleckie,
14. Pawelec Marek Władysław, ur. 1903, przyn. do m. Końskich, woj. kieleckie,
15. Styz Jan, ur. 1897, przyn. do miasta Końskich, pow. Koński, woj. kieleckie,
16. Gierczyński Franciszek Michał, lat 42, przyn. do m. Końskich, pow. koński, woj. kieleckie,
17. Francek Kazimierz, ur. 12. 2. 1897 w Kończycach, przyn. i zam. w Zabłotówce, pow. Czortków,
18. Kułeczko Julja z Furmanów, pow. Tarnobrzeg, woj. lwowskie,
19. Henryk Kwiatkowski, ur. w r. 1912, zamieszkały w Łodzi, przy ul. Ogrodowej nr. 26 okradł rodziców i zbiegł z domu,
20. Jan Misiółek, inwalida wojenny, ur. 24. I. 1901 r. w Grawskim Młynie, powiatu czarnkowskiego,
21. Koszil Hryć, rzekomo z Kamionki, pow. Skałat, woj. tarnopolskie,
22. Lolicz Szymon, ze wsi Horecz, gm. Berezy-Kartuskiej, pow. Prużański, woj. Poleskie,
23. Spindel Izrael z Pukowa, pow. Rohatyn, woj. poleskie,
24. Kruszelnicki Mieczysław, rzekomo z Kamionki, pow. Skałat, woj. tarnopolskie.



włóczą się po kraju i wyłudniają pod różnemi pozorami zapomogi od związków komunalnych.

Powyższe podaje się do wiadomości z tem, że ewentl. wypłacone kwoty zwracane nie będą.

Świętochłowice, dnia 26. VII. 1928 r.

Przewodniczący  
Wydziału Powiatowego  
(—) Szaliński.

12.

## I. Dodatek

do statutu miejscowego z dnia 26. października 1927 r. dot. stosunków prawnych, ustanowienia, mianowania i emerytowania urzędników gminnych, gminy Świętochłowice oraz zaopatrzenia wdów i sierot po nich.

Na mocy § 6 ustawy o ustroju gmin wiejskich z dnia 3. lipca 1891 r. (zb. ust. pr. str. 233) i ustawy z dnia 30. 7. 1899 r. (zb. ust. pr. str. 141) dotyczące ustanowienia, mianowania i zaopatrzenia urzędników komunalnych w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 5. VIII. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 20, poz. 35) tudzież rozporządzenia Śląskiej Rady Wojewódzkiej z dnia 26. I. 1928 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 8, poz. 17) oraz na podstawie uchwały rady gminnej z dnia 23. lipca 1928 r. wydaje się dla gminy Świętochłowice następujący pierwszy dodatek do statutu miejscowego z dnia 26. X. 1927 r.

### § 1.

Oprócz unormowanego statutem miejscowym z dnia 26. X. 1927 r. Dział V i VI zaopatrzenia emerytalnego, przyznaje się emerytowanym funkcjonariuszom gminy Świętochłowice w miejsce pomocy lekarskiej i ulg w przejazdach państwowe mi środkami komunikacyjnymi ekwiwalentowy dodatek komunalny w tej samej wysokości jaki otrzymują funkcjonariusze w służbie czynnej na podstawie § 8 statutu miejscowego gminy Świętochłowice z dnia 26. X. 1927 r. o uposażeniu funkcjonariuszów gminnych.

### § 2.

Na czas wypłacenia funkcjonariuszom gminy Świętochłowice w służbie czynnej dodatku, przewidzianego w ostatnim ustępie art. 4 ustawy z dnia 9. X. 1923 r. (Dz. Ust. R. P. Nr. 116, poz. 924) i w art. 1 ustawy z dnia 29. X. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 24, poz. 42) przyznaje się emerytom gminy Świętochłowice, tudzież wdowom i sierotom po tych funkcjonariuszach oprócz dodatków zaliczalnych do podstawy wymiaru uposażenia emerytalnego, określonych w § 10 rozporządzenia Rady Wojewódzkiej z dnia 15. II. 1927 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 6, poz. 12) 100% dodatku wypłaconego na podstawie ustępu ostatniego art. 4-go ustawy z dnia 9. X. 1923 r. (Dz. Ust. R. P. Nr. 116, poz. 924) i art. 1-go ustawy z dnia 29. X. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 24, poz. 42) obliczonego w stosunku do miesięcznego uposażenia emerytalnego wzgl. miesięcznej pensji wdowiej lub sieroczej.

### § 3.

Dodatki wymienione w § 1 i 2 ulegną zmianie w miarę zmian dokonanych w odniesieniu do funkcjonariuszy w służbie czynnej.

### § 4.

Funkcjonariuszom, pobierającym zaopatrzenie emerytalne z gminy Świętochłowice służy prawo do dodatku mieszkaniowego na zasadach ustalonych dla funkcjonariuszy w służbie czynnej.

### § 5.

Statut niniejszy obowiązuje z dniem 1. lipca 1928 r.

Świętochłowice, dnia 12. lipca 1928 r.

**Kom. Naczelnik gminy**

(L. S.) (—) W. Polak.

Powyższy statut zatwierdza się na podstawie § 6 ustawy o ustroju gmin wiejskich z. 3. VII. 1891 r. (zb. ust. pr. str. 233) oraz § 117 ustawy o administracji państwowej z 30. VII. 1883 (zb. ust. str. 195).

Świętochłowice, dnia 2. VIII. 1928 r.

W imieniu

**Wydziału Powiatowego**

**Przewodniczący**

w z.

(—) Dr. Kostka.

## Komunikat Powiatowej Kasy Oszczędności powiatu świętochłowickiego.

W dniu 8. bm. odbyło się posiedzenie Zarządu Powiatowej Kasy Oszczędności, na którym otwarto kilkoma firmom handlowym rachunek bieżący i dyskont weksli. Udzielono w licznych wypadkach pożyczek krótko i długoterminowych na zabezpieczenie wekslowe, hipoteczne i na skrypty dłużne. Ogółem udzielono 257 200. zł kredytu na dogodnych warunkach.

Na posiedzeniu zauważono brak wniosków o pożyczki rzemieślnicze, z których jeszcze tutaj Kasa Oszczędności ma pewne kwoty do rozdziału pomiędzy rzemieślników pow. świętochłowickiego. Rzemieślnicy którzy na pożyczkę reflektują, mogą nadal składać swe wnioski do Kasy Oszczędności w Świętochłowicach przez Związek Polskich samodzielnich rzemieślników i przemysłowców. Pożyczkę tę wydaje się na 30 miesięcy z 7% oprocentowaniem w stosunku rocznym.

Również posiada Kasa Oszczędności pewne kwoty do rozdziału na renowację domów urzędniczych i budowy domów. Pożyczki te wydawać się będzie za 6% oprocentowaniem w stosunku rocznym jako pożyczki długoterminowe z amortyzacją.

**Zarząd Powiatowej Kasy Oszczędności.**